



Production and Disposition of Tobacco Products

Production et disposition des produits du tabac

Month
Mois

IMPORTANT

Kindly complete and return this form in time to
be in Ottawa by the TENTH of the month
following the month under review.

Prière de compléter et de retourner le
questionnaire afin que celui-ci soit à Ottawa au
plus tard le DIX du mois suivant le mois indiqué.

Name of person responsible for this report
Nom de la personne responsable de ce rapport

Telephone (Area code and number)
Téléphone (code régional et numéro)

Facsimile – Télécopieur

Please correct any mistakes in name or address – Prière de corriger le nom ou l'adresse, s'il y a lieu



Please indicate here if there has been any change in
ownership during the reporting period.

Veuillez indiquer ici s'il y a eu changement de propriétaire
durant la période de déclaration.

Definitions and reporting instructions

(letters refer to column headings on back page)

A. and G. Opening and Closing inventory

Domestic inventory only. Any inventories held outside Canada should
be recorded as export in the month when transfer into inventory took
place. Opening inventory for the month under review should be equal to
the closing inventory of the previous month.

B. Total production

All Canadian production for domestic sale or for export to any
destination within or outside North America.

C. Domestic sales

Goods invoiced to wholesalers, retailers and institutions which are
subject to excise duty, less returned goods credited to same. Samples
are also to be included.

D. Domestic duty-free sales

Shipments in Canada not subject to excise duty, such as to ships, air
and border stores and embassies.

E. Export sales – bulk shipments

Excise duty free cross border shipments. Include shipments to
diplomats outside Canada as well as transfers into inventories held
outside Canada in the month the transfer took place. Do not include
sales from inventories held outside Canada.

F. Adjustments

All non-sale transactions, such as goods damaged, destroyed, stolen
and reworked and stock adjustments.

Definitions et instructions

(les lettres réfèrent à l'entête des colonnes au verso)

A. et G. Inventaires d'ouverture et de fermeture

Inventaire domestique seulement. Les inventaires détenus à l'étranger
doivent être enregistrés comme exportations durant le mois où le
transfert à l'inventaire a eu lieu. L'inventaire d'ouverture du mois
courant doit être égal à l'inventaire de fermeture de mois précédent.

B. Production totale

La production totale inclut la production canadienne pour les ventes au
Canada ou pour toutes exportations à l'intérieur ou à l'extérieur de
l'Amérique du Nord.

C. Ventes domestiques

Produits livrés aux grossistes, aux détaillants et aux institutions qui
sont assujettis à la taxe d'accise, moins les produits retournés dont le
coût est porté au crédit de ces derniers. Inclure aussi les échantillons.

D. Ventes domestiques, hors-taxe

Livraisons au Canada qui ne sont pas assujetties aux taxes d'accise
tels qu'aux boutiques hors-taxe aux frontières, dans les navires et
aéronefs, ainsi qu'aux ambassades.

E. Exportations – livraisons en vrac

Livraisons outre frontières sans taxes d'accise. Inclure les livraisons
aux diplomates à l'étranger ainsi que les transferts aux stocks détenus
à l'étranger durant le mois que le transfert a eu lieu. N'incluez pas les
ventes faites à partir des stocks détenus à l'étranger.

F. Ajustements

Toutes les transactions pour lesquelles il n'y a pas eu de vente tels que
les produits avariés, détruits, volés, recyclés ainsi que les ajustements
aux stocks.

Respondent's comments section

Statistics Canada commonly compares responses to this questionnaire
with those provided by your organization last month. In order to reduce
the possibility of further inquiries, would you please provide
explanations of any significant changes in the reported data.

For further information, please call 1-800-386-1275 or
by Fax: 1-800-386-1278.

Commentaires du répondant

Statistique Canada compare les données du mois précédent au mois
en cours. Afin de réduire les questions, pourriez-vous nous donner les
explications de tous les changements significatifs dans les données
rapportées.

Pour plus de renseignements, veuillez composer le 1-800-386-1275 ou
par télécopieur: 1-800-386-1278.

Please ensure, for each line, that values in column A plus B, minus the sum of values in columns C to F equals the value in column G.
 Veuillez vous assurer, que pour chaque ligne, les valeurs dans la colonne A plus B, moins la somme des valeurs dans la colonne C à F égalent la valeur dans la colonne G.

COMMODITY PRODUIT	SCG code code CIB	Opening inventory Inventaires d'ouverture	Total production Production totale	Sales – Ventes			Adjustments Ajustements	Closing inventory Inventaire de fermeture
				Domestic Au Canada	Domestic Duty-free Domestiques Hors-taxe	Export bulk shipments Exportation en vrac		
FOR DEFINITIONS SEE FRONT PAGE POUR DIRECTIVES VOIR LA PREMIERE PAGE		A	B	C	D	E	F	G
Cigarettes ¹ thousands/milliers	2402.20	1	2	3	4	5	6	7
Cigars ² thousands Cigares ² milliers	2402.10	8	9	10	11	12	13	14
Manufactured tobacco Tabac fabriqué								
Fine cut ³ Haché fin ³ Kilograms Kilogrammes	2403.10.20	15	16	17	18	19	20	21
Pipe tobacco ⁴ Pour la pipe ⁴ Kilograms Kilogrammes	2403.10.10	22	23	24	25	26	27	28
Non-manufactured tobacco Tabac non-fabriqué								
Leaf ⁵ Feuilles ⁵ Kilograms Kilogrammes	2401	29	30	31	32	33	34	35

Descriptions des produits

1. Cigarettes, contenant du tabac, régulières, longues, à bout filtre, naturelles.
2. Cigares, manilles, cigarillos et produits semi-fabriqués.
3. Tabac haché fin destiné à la fabrication de la cigarette.
4. Tabac pour la pipe.
5. Tabac en feuilles non-fabriqué, en paquet, pour ventes au détail.

Commodity descriptions

1. Cigarettes containing tobacco, regular, king size, filter, plain.
2. Cigars, cigarillos, cheroots and similar products.
3. Fine cut smoking tobacco intended for cigarettes.
4. Pipe smoking tobacco.
5. Unmanufactured leaf tobacco packaged for retail sale.